



# **THE MOMBASA POLYTECHNIC UNIVERSITY COLLEGE**

***Faculty of Business & Social Studies***

DEPARTMENT OF MEDIA STUDIES

DIPLOMA IN MASS COMMUNICATION

(DMC)

## **SWAHILI JOURNALISM TRANSLATIONS**

END OF SEMESTER EXAMS

**SERIES:** APRIL/MAY 2010

**TIME:** 2½ HOURS

### **INSTRUCTIONS TO CANDIDATES**

1. Hii karatasi ina maswali **NANE**.
2. Jibu maswali **TANO** pekee.
3. Maswali zote zina alama sawa.

Q.1 Eleza kwa undani sababu **TANO** zinazofanya uandishi wa habari kuwa muhimu kwa jamii. (Alama 20)

Q.2 Eleza kwa kina vizuizi **VITANO** vya mawasiliano. (Alama 20)

Q.3 Soma arafa hii.

Safety is the responsibility of every individual, supervisor, and institution. It shall be the duty of every employee while working in the laboratory to take reasonable care of his own safety and that of other persons who may be affected by his actions.

All accidents and injuries that happens in the laboratory should be reported to the safety officer, who shall maintain records for them, and find means of controlling their occurrences in the future after thorough investigations of their causes.

Q.4 (a) Buni arafa yako mwanayewe isiyozidi maneno 400. (Alama 16)

(b) Buni kichwa cha arafa hiyo (Alama 2)

(c) Buni mwisho wa arafa hiyo. (Alama 2)

Q.5 Eleza kwa kina mambo **MATANO** yanayofaa kuepukwa katika uandishi wa habari. (Alama 20)

Q.6 Soma arafa hii.

Mwanagenzi mwanafunzi aliyetunzwa tuzo ya kuweka rekodi mpya katika mbio za masafa kirefu leo alihusisha ushindi wake na malezi bora ya wazazi wake.

Alisema kuwa wazazi wake walikuwa changamoto kuu ya uanariadha wake. Pia alisema kuwa aliweza kupewa mahitaji yote yakukuza kipawa lake.

Soko kuu la kongowea limepewa taarifa ya kufungwa muda wowote kuambatana na uenezi wa maradhi ya kipindupindu. Arisa teule aliapa kufanya hivyo iwapi unadhyifi wa kiekwa mali ghafi hicho hautofuata kanuni mufti za kuepuka mkurupuko huo.

(a) Eliza makosa matano yanayojitokeza katika arafa hii (Alama 10)

(b) Ihariri upya arafa hii iate kuleta maana zaidi (Alama 8)

(c) Buni kichwa cha arafa hii (Alama 2)

- Q.7 (a) Unapoandikia ubunifu au dhana unafaa kuepuka mambo gani? Eleza mambo **MANEE**. (Alama 10)
- (b) Unapoandikia ukweli unafaa kutahadhari na mambo gani? Eleza mambo **MANEE**. (Alama 10)
- Q.8 (a) Eleza maana ya maneno yafuatayo na utolee mifano.
- (i) Habari
  - (ii) Ujumbe
  - (iii) Taarifa
  - (iv) Kuhariri
  - (v) Ripoti (Alama 20)